

## Protokoll

### zur 3. Tagung des Sozialausschusses des Stadtrates Schmölln am 05. September 2017

---

Zeit: Dienstag, am 05. September 2017  
von 18:30 Uhr bis 20:45 Uhr

Ort: Rathaus der Stadt Schmölln – Ratssaal  
04626 Schmölln, Markt 1

Anwesende Ausschussmitglieder:

Frau Ute Lukasch (Fraktion die LINKE) – Vorsitzende  
Herr Sven Schrade (Bürgermeister)  
Frau Salome Fischer (Fraktion Neues Forum) – stellvertr. Vorsitzende  
Herr Roland Radermacher (Fraktion Bürger für Schmölln)  
Herr Dr. Volker Siegmund (SPD-Fraktion)  
Frau Ute Strobel (Fraktion DIE LINKE)  
Herr Christian Thomas (Fraktion CDU)  
Herr Alexander Burkhardt (SPD-Fraktion)  
Frau Simone Schulze (Fraktion CDU)  
Herr Christoph Schmidt (Frakt. Neues Forum) – sachkundiger Bürger  
Herr Ralf Röllicke (Fraktion SPD) – sachkundiger Bürger

Der Sozialausschuss besteht aus 11 Mitgliedern, 10 stimmberechtigten Mitgliedern  
anwesend sind 9 stimmberechtigte Sozialausschussmitglieder  
– siehe Protokollverlauf

Entschuldigt: Frau Dr. Gundula Werner (Fraktion Neues Forum)

Unentschuldigt: Herr Falk Simon (Fraktion CDU)  
Herr Reinhard Müller (Bürger für Schmölln) – sachkundiger Bürger

Anwesende Amtsleiter:

Herr Wolfgang Linß - Amtsleiter Hauptamt

Gäste: Frau Jana Borath – Presse OTZ  
Herr Legler – ASB  
Herr Friedrich Nölle – Vorsitzender definetz e.V.  
Herr Glenn A. Loettgen – CARDIAC SCIENCE

# Öffentlicher Teil

## Tagesordnung:

1. Eröffnung der Tagung durch die Vorsitzende des Ausschusses und Feststellung der form- und fristgerechten Sitzungsladung und Beschlussfähigkeit
2. Zustimmung zur Tagesordnung (öffentlicher Teil)
3. Genehmigung der Niederschrift zur 2. Tagung des Sozialausschusses am 30. Mai 2017 (öffentlicher Teil)
4. Diskussion zur Förderung ABGfahren.de
5. Vorstellung des Projektes „Ausstattung mit Defibrillatoren des Vereins Definetz e.V.“ (ca. 20-30 min. Dauer der Vorstellung – Herr Nölle)
6. Behandlung von Anträgen nach Förderrichtlinie
7. Sonstiges  
Terminvorschlag für Besuch Wohnstätte für minderjährige unbegleitete Flüchtlinge:  
07.11.2017
8. Fragestunde der Einwohner der Stadt Schmölln

## Verlauf der Tagung:

### zu 1.

#### **Eröffnung der Tagung durch die stellvertretende Vorsitzende des Ausschusses und Feststellung der form- und fristgerechten Sitzungsladung und Beschlussfähigkeit**

Die Tagung wird von der Vorsitzenden des Sozialausschusses, Frau Lukasch, geleitet. Frau Lukasch eröffnet um 18:30 Uhr die Sitzung und begrüßt die anwesenden Sozialausschussmitglieder und die Gäste. Sie stellt die form- und fristgerechte Sitzungsladung sowie die Beschlussfähigkeit mit 9 stimmberechtigten Sozialausschussmitgliedern fest.

- Gegen diese Feststellung werden keine Einwände erhoben.

### zu 2.

#### **Zustimmung zur Tagesordnung**

Die Tagesordnung ist dem Sozialausschuss zugegangen und wird zur Abstimmung gestellt (Anlage 1).

Abstimmung: 9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Enthaltungen  
(9 anwesende stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

**zu 3.**

**Genehmigung der Niederschrift zur 2. Tagung des Sozialausschusses am 30. Mai 2017**

Die o. g. Niederschrift wird von Frau Lukasch zur Abstimmung gestellt (Anlage 2).

- Der Sozialausschuss genehmigt die Niederschrift.

Abstimmung: 6 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 3 Enthaltung  
(9 anwesende stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

**zu 4.**

**Diskussion zur Förderung ABGfahren.de**

- Frau Lukasch erwähnt es gibt ausgewählte Projekte
- Finanzierungsplan mit Fördermittelantrag erfolgt in nächster Sitzung

Frau Schulze weist darauf hin, es gäbe bereits ähnliche Projekte im Landkreis Tourismusverband. Herr Schrade erklärt es handelt sich bei ABGfahren um andere Inhalte.

**zu 5.**

**Vorstellung des Projektes „Ausstattung mit Defibrillatoren des Vereins definetz e.V.“**

Herr Nölle Vorsitzender des Vereins definetz e.V. stellt sich und seinen Verein vor. In seinem Vortrag erklärt er den plötzlichen Herztod und die dabei entstehende Zeitnot um den betroffenen zu retten. Er stellt den Defibrillator als den „Lebensretter“ für jedermann vor.

Anlage 3

Herr Legler vom ASB legt die Notwendigkeit der schnellen Hilfe dar. Er spricht aus dienstlichen Erfahrungen und befürwortet das vorgestellte Gerät. Zurzeit existiert in Schmölln ein Defibrillator in der HNO Praxis Frau Dipl. med. Doris Janitzek und in der Feuerwehr Schmölln – diese müssten öffentlich erreichbar gemacht werden.

19:25 Uhr Herr Rademacher verlässt den Raum

Fragen der Ausschussmitglieder werden durch Herrn Nölle beantwortet.

19:30 Uhr Herr Rademacher betritt den Raum

Herr Loetgen von CARDIAC SCIENCE stellt nun die Handhabung des Defibrillator am praktischen Beispiel vor (Herr Legler assistiert ihm). Am Dummy simulieren die Herren einen Herztod und führen die Verwendung des Defibrillators zur Rettung vor.

19:50 Uhr Herr Schmidt verlässt den Raum

19:55 Uhr Herr Schmidt betritt den Raum

Frau Lukasch stellt fest, dass sich bis zur Umsetzung der Anschaffung noch viele Fragen ergeben werden. Ein Anschlussgespräch zum späteren Zeitpunkt mit dem Verein definetz e.V. ist somit unumgänglich.

Frau Lukasch bedankt sich bei den Gästen und verabschiedet diese.

20:05 Uhr  
Frau Jana Borath – Presse OTZ  
Herr Legler – ASB  
Herr Friedrich Nölle – Vorsitzender definetz e.V.  
Herr Glenn A. Loettgen – CARDIAC SCIENCE  
verlassen den Sitzungssaal

**zu 6.**  
**Behandlung von Anträgen nach Förderrichtlinien**

**Antrag 32/17 (Anlage 4)**

Antragsteller: Gebietsvorstand Prost Schmölln e.V. Schmölln

Zweck: Zuschuss zum Megakickerturnier anlässlich des 25. Open-Air des Vereins am 12.08.2017 auf dem Pfefferberg in Schmölln

Der Sozialausschuss stimmt der Bezuschussung in Höhe von 270,00 € zu.

Abstimmung: 9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Enthaltungen  
(9 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

**Antrag 33/17 (Anlage 5)**

Antragsteller: Bund der Vertriebenen Regionalverband e.V. Schmölln

Zweck: Zuschuss zur Veranstaltung „Tag der Heimat“ am 23.09.2017 in Schmölln

Der Sozialausschuss stimmt der Bezuschussung in Höhe von 150,00 € zu.

Abstimmung: 8 Ja-Stimmen / 1 Nein-Stimme / 0 Enthaltung  
( 9 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

**Antrag 34/17 (Anlage 6)**

Antragsteller: Deutsche Rheuma-Liga e.V. Schmölln

Zweck: Zuschuss zum Rheumatag in Bad Klosterlausnitz am 02.09.2017

Der Sozialausschuss stimmt der Bezuschussung in Höhe von 150,00 € zu.

Abstimmung: 9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Enthaltungen  
(9 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

### **Antrag 35/17 (Anlage 7)**

Antragsteller: Diakonie Ostthüringen gem. GmbH Altenburg, Geraer Str. 46

Zweck: Zuschuss zum Straßenfest am 03.10.2017 in Schmölln, Gartenstraße

Der Sozialausschuss stimmt der Bezuschussung in Höhe von 250,00 € zu.

Abstimmung: 9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Enthaltungen  
(9 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

### **Antrag 36/17**

Antragsteller: Arbeiter-Samariter-Bund Schmölln e.V., Friedrich-Naumann-Straße 4

Zweck: Zuschuss zur Seniorenveranstaltung (Herbstfest) am 19.09.2017

**Antrag wurde zurückgezogen**  
Vorhaben wird nicht durchgeführt, aufgrund zu geringer Anmeldungen

### **Antrag 37/17 (Anlage 8)**

Antragsteller: Kleingartenverein „Goldene Aue“ e.V. Schmölln, Feldstraße

Zweck: Zuschuss zum Kauf eines Rasenmähers und einer Säge zur Pflege des Park- und Spielplatzes im Gartenverein

Der Sozialausschuss stimmt der Bezuschussung in Höhe von 250,00 € zu.

Abstimmung: 9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Enthaltung  
(9 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

### **Antrag 38/17 (Anlage 9)**

Antragsteller: Freiwillige Feuerwehr Zschernitzsch e.V. Schmölln, Am Wehr 80

Zweck: Zuschuss zum Geländespiel der Jugendfeuerwehren Zschernitzsch, Großstöbnitz, Schmölln und Lehndorf

Der Sozialausschuss stimmt der Bezuschussung in Höhe von 255,00 € zu.

Abstimmung: 8 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 1 Enthaltungen  
(9 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

## **Antrag 39/17 (Anlage 10)**

- Antragsteller: Heimat- und Verschönerungsverein Schmölln e.V.  
Schmölln, Altkirchner Straße 18/1
- Zweck: Zuschuss zur Popularisierung de Kulturgutes – Flyer  
„Der Schmöllner Knopfweg“
- Der Sozialausschuss stimmt der Bezuschussung  
in Höhe von 250,00 € zu.
- Abstimmung: 8 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 1 Enthaltungen  
(9 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

Herr Schrade informiert über vorliegenden Antrag des Hundesportvereins Schmölln e.V.  
vom 28.08.2017 (Anlage 11)  
Die Ausschussmitglieder werden hiermit nur informiert und erhalten eine Kopie des Antrages,  
eine Abstimmung erfolgt in einer späteren Sitzung

## **zu 7. Sonstiges**

### Terminvorschlag für Besuch Wohnstätte für minderjährige unbegleitete Flüchtlinge

Frau Lukasch gibt den Termin 07.11.2017 vor. Dieser wird von allen anwesenden  
Ausschussmitgliedern angenommen.

### Stand Erweiterung der Kapazität Kita-Plätze

- Herr Linß informiert über den aktuellen Stand
- Planung Umbau Förderschulzentrum zum Kindergarten ist abgeschlossen
- Leistungsverzeichnisse sind verschickt
- Termin zur Submission ist der 09.10.2017
- Ende November soll der Umbau abgeschlossen sein
  
- Herr Rademacher fragt warum nicht neu gebaut wird
- Herr Linß erklärt, dass dies viel teurer geworden wäre
  
- Herr Schmidt fragt nach ob Fördermittelanträge gestellt wurden
- Herr Linß ist diesbezüglich nichts bekannt und gibt an sich darum zu kümmern

Herr Linß informiert weiterhin:

- 2018 werden Umbauarbeiten im Kita Finkenweg notwendig  
(Brandschutz, Hygieneanforderungen)
- Kita Seepferdchen Weißbach – Schaffung zweier Fluchtwege aus Brandschutzgründen  
notwendig

### Gemeinnützigkeit STAK

Herr Burkhardt fragt Frau Lukasch, ob die Prüfung noch aktuell ist.

Fr. Lukasch gibt an, dass beim STAK weiterhin keine Gemeinnützigkeit vorliegt, ihr aber das  
Problem bekannt ist und sie sich weiterhin darum kümmert.

Herr Burkhardt spricht aktuell das „Kneipensterben“ an, wie kann man es verhindern.

Herr Schrade sagt es sei schwierig Leute dazu zu motivieren dies zu unterbinden.

**zu 8.  
Fragestunde der Einwohner der Stadt Schmölln**

- (Es sind keine Einwohner anwesend)

Frau Lukasch beendet den öffentlichen Teil zur 3. Tagung des Sozialausschusses um 20:35Uhr.

-Ende des öffentlichen Teils-

**Lukasch  
Vorsitzende  
des Sozialausschusses**

Meißner  
Schriftführer

**Der Ausschuss wird mit dem nicht öffentlichen Teil fortgeführt.**